

**Dirección de Administración y Finanzas  
AREA MUNICIPAL**

La Alcaldía ha decretado con esta fecha lo siguiente.

**Vistos :**

- 1.- El Presupuesto de Ingresos y Gastos aprobados para el presente año.
- 2.- Las facultades que me confiere la Ley N° 18.695. Ley Orgánica Constitucional de Municipalidades Aprobado por DFL N°1 2006 Interior.
- 3.- Decreto Exento N° 1405 emitido con fecha 17 de agosto del año 2009, que delega la función de Firma por orden de la Sra. Alcaldesa al Administrador Municipal.

**DECRETO**

La Dirección de Administración Y Finanzas, pagara a Don : KAUFMANN S.A. VEHICULOS MOTORIZADOS Rut 092475000-6  
 La cantidad de \$ : 290,010 DOSCIENTOS NOVENTA MIL DIEZ PESOS  
 Por concepto de : PARA REPARACIÓN CAMION SPRINTER MODELO 313 AÑO 2007, PATENTE WT 8543  
 Fecha de Pago : 02/09/2010

DOCUMENTO	NUMERO	FECHA	MONTO \$
FACTURA	1886353	17/08/2010	290,010

Anótese comuníquese y Archívese.

Contabilícese el presente gasto a las cuentas Presupuestarias que se indican.

CÓDIGO CUENTA	DETALLE	DEBE	HABER
215-22-04-011-000-000	Repuestos y Accesorios para Mantenimiento y Reparaciones de Vehiculos		290,010
532-04-00-000-000-000	Materiales de Uso o Consumo	290,010	
215-22-04-011-000-000	Repuestos y Accesorios para Mantenimiento y Reparaciones de Vehiculos	290,010	
111-02-01-000-000-000	BANCO MUNICIPAL		290,010
Sumas Iguales		580,020	580,020

**REFRENDACION**

Cuenta	215-22-04-011-000-000				
Presupuesto Vigente	38,620,000				
Total Comprometido	24,436,399				
Saldo a Comprometer	14,183,601				

*[Signature]*  
SECRETARIA MUNICIPAL

*[Signature]*  
DIRECTOR DE CONTROL

*[Signature]*  
ADMINISTRADOR

*[Signature]*  
DIREC. DE ADM. Y FINANZAS

**CANCELADO**

*[Signature]* CH/ 37636

**KAUFMANN S.A. VEHICULOS MOTORIZADOS**  
**Distribuidor General Autorizado de Mercedes Benz y Freightliner en Chile**

GIRO: SERVICIO TÉCNICO Y TALLER, MANTENIMIENTO Y REPARACIONES DE VEHICULOS AUTOMOTORES,  
 VENTA DE VEHICULOS AUTOMOTORES Y REPUESTOS, EXPORTACION, FORMACION O PARTICIPACION EN SOCIEDADES, EMPRESAS O NEGOCIOS.  
 CASA MATRIZ: AV. GLADYS MARIN MILLIE 5830 (EX. AV. LOS PAJARITOS) - EST. CENTRAL - SANTIAGO, CASILLA 9630 - FONO: 720 2000

**R.U.T.: 92.475.000-6**

**SUCURSALES:**  
 SANTIAGO: -AV. LIB. BDO. O'HIGGINS 1785 - FONO: 7201321  
 LAS CONDES: -NAPOLEON 3275 - FONOS: 7201280 - 7201235  
 -ISIDORA GOYENECHEA 3000, LOCS. S-106 A Y B,  
 LOC. S-201 - FONOS: 7201650 - 7201675  
 -AV. LAS CONDES 12250 - FONO: 7201190  
 -AV. J.M. CARRETERA 9450 - FONO: 7201475  
 -AV. JORGE ALESSANDRI 23563 - RUTA 5 SUR, KM. 26 1/2 - FONO: 8576233  
 -AV. LAS PARCELAS 5048 - FONO: 720 2000  
 -AV. EDO. FREI MONTALVA 16150, KM. 16 - FONO: 7201537  
 -AV. ALEJANDRO AZOLAS 2799 - FONO: 226501  
 -RUTA A-1 KM 7 BAJO MOLLE - FONO: 3611775  
 -NICOLAS TIRADO 420 - FONO: 710177  
 -CHIU CHIU 480 - FONO: 332779  
 -AV. COPAYAPU 846 - FONO: 218870  
 -BALMACEDA 1781 - FONO: 224555  
 -PLACILLA 1350 RUTA 68 - FONO: 2997679

RANCAGUA: -AV. MANUEL MONTT 0900 - FONO: 266666  
 CURICO: -SAN FRANCISCO 126 - FONO: 323233  
 TALCA: -21 ORIENTE 2050 - FONO: 242888  
 LINARES: -AV. LEON BUSTOS 1765 - FONO: 224200  
 CHILLAN: -RUTA 5 SUR, KM. 4003 - CHILLAN NIVEL - FONO: 451400  
 CONCEPCION: -O'HIGGINS 236 - FONO: 2728726  
 -PAICAVI 3075 - FONO: 2728657  
 -SAN MARTIN 229 - FONOS: 2240014 - 2240015  
 -AV. LAS INDUSTRIAS 7730 - FONO: 407337  
 LOS ANGELES: -CAUPOLICAN 48 - FONO: 553482  
 TEMUCO: -P. AGUIRRE CERDA 585 - FONOS: 219091 - 219092  
 VALDIVIA: -SEBASTOPOL 2206 - PARQUE IND. ANTICURIA - FONO: 234601  
 OSORNO: -AV. VICENTE PEREZ ROSALES 1879 - FONO: 494236  
 LLANQUIHUE: -LOTA 157 - FONO: 254462  
 PUERTO MONTT: -PEDRO MONTT 80 - FONO: 531600  
 CASTRO: -BAOLEDANO 300 - FONO: 232244  
 COYHAIQUE: -CALLE DEL ARRIERO 03600 - PARQUE INDUSTRIAL - FONO: 221616  
 PUNTA ARENAS:

**FACTURA**

**N° 1886353**

01886353

S.I.I. - SANTIAGO PONIENTE

FECHA VIGENCIA EMISION HASTA 31 DICIEMBRE 2011

Hora: 16:46:53 N° Int.: 91012162

1629

**KAUFMANN**  
 Distribuidor General Autorizado de Mercedes-Benz y Freightliner en Chile

SEÑOR(ES): **I MUNICIPALIDAD DE PUCON**  
 DOMICILIO: **AVENIDA BERNARDO OHIGGINS 483**  
 COMUNA: **PUCON - PUCON**  
 RUT: **69191600-6** FONO: **293101**  
 ACTIVIDAD/GIRO: **MUNICIPALIDADES**

FECHA: **17/08/2010**  
 SUCURSAL: **1151 - Of. Vta: 025**  
 COND. PAGO: **Pago a 30 días Fecha Document**

SOLICITANTE : **1055726**  
 ORDEN DE COMPRA : **2010-1629**  
 VENDEDOR : **501130**  
 CLASE PEDIDO : **Venta de Repuestos**  
 N° DE PEDIDO : **0800443861**

IT	Nro de Material	Denominación	Cant.	Prc. Unit.	Valor Bruto	Recargo	% Dcto	Valor Neto
1	A9014600205:MBC	TIN ROTULA + AXIAL	2	83.682	167.364	0		167.364
	99013331227:MBC	TIN ROTULA BANDEJA.	2	38.171	76.342	0		76.342

MUNICIPALIDAD DE PUCON  
 DIRECC. DE ADM. Y FINANZAS  
 OBLIGADO N°  
 DEVENGADO N° **4849**  
 DECRETO N°

*A PTE*

**KAUFMANN**

**ENTREGADO BODEGA**

MUNICIPALIDAD DE PUCON  
 DIRECCION DE ADM. Y FINANZAS  
*Pom Fuentes*

SUB-TOTAL: 93.440.000-3 IMPRIMIO EL FONDO CIA IMPRESOR  
 DESCUENTO: 93.440.000-3 IMPRIMIO EL FONDO CIA IMPRESOR  
 RECARGO: 93.440.000-3 IMPRIMIO EL FONDO CIA IMPRESOR  
 SUB-TOTAL: 243.706  
 I.V.A. 19%: 46.304  
 TOTAL: \$ 290.010

SON: DOSCIENTOS NOVENTA MIL DIEZ PESOS CHILENOS

RECIBI NOMBRE: \_\_\_\_\_ R.U.T.: \_\_\_\_\_  
 RECINTO: \_\_\_\_\_ FECHA: \_\_\_\_\_  
 \*El acuse de recibo que se declara en este acto, de acuerdo a lo dispuesto en la letra b) del Art. 4° y la letra c) del Art. 5° de la Ley N° 19.983, acredita que la entrega de mercaderías o servicios a) ha(n) sido recibido(s) \_\_\_\_\_ FIRMA

Al pagar con cheque sírvase extenderlo cruzado y nominativo, a nombre de KAUFMANN S.A. VEHICULOS MOTORIZADOS. Facturas no pagadas a su vencimiento devengarán el interés máximo convencional a que se refiere el Art. 6° de la ley 18.010.

ORIGINAL: CLIENTE

CODIGO: 6005.002

Cla. Impresora Meza Ltda. - RUT: 93.440.000-3 - Carretera Long. 5 SUR N° 800 - San Fco. de Mostazal - Fonofax: (72) 491048 - San Fco. de Mostazal



# I. MUNICIPALIDAD DE PUCÓN

R.U.T.: N° 69.191.600-6  
 Giro: Servicio Público  
 Avda. Bdo. O'Higgins N° 483 - Pucón  
 Fonos: 293084 - 293090 - Fax 293085  
 Dirección de Administración y Finanzas

# ORDEN DE COMPRA

N° 2010-00001629

OBLIGACION Nro 4669

Pucón, 17 de Agosto de 2010 .-

SR.(ES) KAUFMANN S.A. VEHICULOS MOTORIZADOS  
 DIRECCION AVDA. CAUPOLICAN N° 48  
 FONO 553421, 55

R.U.T. N° 092475000-6  
 CIUDAD TEMUCO  
 FAX 553424

### SIRVASE ENTREGAR AL PORTADOR, LO SIGUIENTE:

CODIGO ARTICULO	CANTIDAD	UNIDAD MEDIDA	DETALLE	PRECIO UNITARIO	VALOR TOTAL
RV01053	2.00	UNIDADES	TERMINAL DE BANDEJA IZQUIERDO Y DERECHO	45,423.490	90,847
RV00839	2.00	UNIDADES	AXIAL CON TERMINALES	99,581.580	199,163
				<b>SUB-TOTAL</b>	243,706
				<b>RECARGO</b>	0
				<b>SUB-TOTAL</b>	0
				<b>DESCUENTO</b>	0
<b>IMPORTANTE: DEBE INDICAR N° DE ORDEN DE COMPRA AL FACTURAR</b>				<b>SUB-TOTAL</b>	243,706
SOLICITADO POR ASEJO Y ORNATO				19 %	46,304.14
SOLICITUD DE PEDIDO N° 00001756				<b>TOTAL</b>	290,010
DESTINADO A PARA REPARACION CAMION SPRINTER MODELO 313 AÑO 2007, PATENTE WT 8543					

FORMULARIO LIDA. - R.U.T.: 78.443.840-6 - BULNES 757 - FONOFAX +56-2920889 - LOS ANGELES

**MUNICIPALIDAD DE PUCÓN**  
 DIRECCION DE ADM. Y FINANZAS  
 DIRECC. ADM. Y FINANZAS

**MUNICIPALIDAD DE PUCÓN**  
 ADMINISTRACION  
 ADMINISTRADOR MUNICIPAL

CUENTA PRESUPUESTARIA 215-22-04-011-000-000 290,010



# PEDIDO DE MATERIALES PARA STOCK

N° : 2010-00001756

1620

NUMERO INTERNO : 0033  
C. DE COSTO : 020101

FECHA : 16/08/2010  
U.SOLICITANTE : 02-OBRAS, 01-ASEO Y ORNATO, 01-ASEO.-

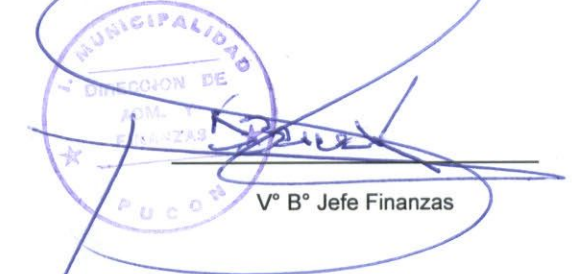
OBS : SOLICITA SR. JUAN ANTONIO ULLOA GARCIA

ITEM	CODIGO	CANTIDAD	U.MEDIDA	NOMBRE O DESCRIPCION DEL ITEM	OBSERVACION
1	RV00176	1.000		TERMINALES DE DIRECCION	derecho
2	RV00256	1.000		TERMINALES DE DIRECCION	izquierdo
3	RV00839	2.000		AXIAL	con terminales

JUSTIFICACIÓN :  
PARA REPARACION CAMION SPRINTER MODELO 313 AÑO 2007, PATENTE WT 8543



MUNICIPALIDAD  
Depto. Aseo  
PUCÓN  
V° B° Jefe Departamento



MUNICIPALIDAD  
DIRECCION DE  
FINANZAS  
PUCÓN  
V° B° Jefe Finanzas

2204011  
1111

# KAUFMANN

Importador General Autorizado de Mercedes-Benz y Freightliner en Chile

 Mercedes-Benz

COTIZACION  
N° 700126883



Cotización : 700126883  
N°Solicitante : 1055726  
N°Cliente : I MUNICIPALIDAD DE PUCON  
Dirección : AVENIDA BERNARDO OHIGGINS 483  
Comuna : PUCON  
Of. Venta : 025

VALIDEZ: 03 DIAS

Centro: 1151

Para trámites posteriores indicar este número			
Referencia: CHASIS:8AC 9036127A955764		Tipo Doc: ZP00	
Fecha: 17.08.2010	N° Vend.	N° Rut	N° Hoja
Hora : 14:34:24	0000501130	69191600-6	1 / 1

Item	Denominación	Cantidad	Precio Unit.	Valor Bruto	%Dscto.	Valor Neto
1	T1n rotula + axial	2	83.682	167.364		167.364
2	T1n rotula bandeja.	2	38.171	76.342		76.342

REPUESTOS ORIGINALES , DISPONIBILIDAD  
INMEDIATA.

BRUTO	DESCUENTO	VALOR VTA.	% IVA	VALOR IVA	TOTAL
243.706	0	243.706	19,00 %	46.304	\$ 290.010

### Recepción de Mercadería Nro.: 00000633 Año : 2010

**NOMBRE PROVEEDOR**

RUT N° :092475000-6, Razon Social : KAUFMANN S.A. VEHICULOS MOTORI - Telefono: 553421, 553422, 553427

**FECHA DE RECEPCION : 23/08/2010**

**DOCUMENTOS**

N° O/C: 2010-00001629 , Tipo de Documento : FACTURA , N° DOCUMENTO: 1886353

Numero de Pedido : 00001756.-

Destinado : OBRAS

**OBSERVACION : ASEO Y ORNATO, RTEPUESTOS PARA CAMION SPRTINTER WT 85-43**

CODIGO	DESCRIPCION Y UNIDAD	BODEGA	CANTIDAD O/C	RECEPCIONADO	SALDO O/C	OBSERVACION
RV01053	TERMINAL DE BANDEJA	00001-CENTRAL	2.000	2.000	0.000	
RV00839	AXIAL	00001-CENTRAL	2.000	2.000	0.000	
<b>VALOR TOTAL RECEPCIONADO EN ESTE DOCUMENTO</b>						<b>290,010.14</b>
<b>VALOR TOTAL ORDEN DE COMPRA</b>						<b>290,010.</b>

Se han impreso(s) Página(s) 1 de 1.

PATRICIO RIVERA MOSCOSO  
ENCARGADO DE BODEGA

